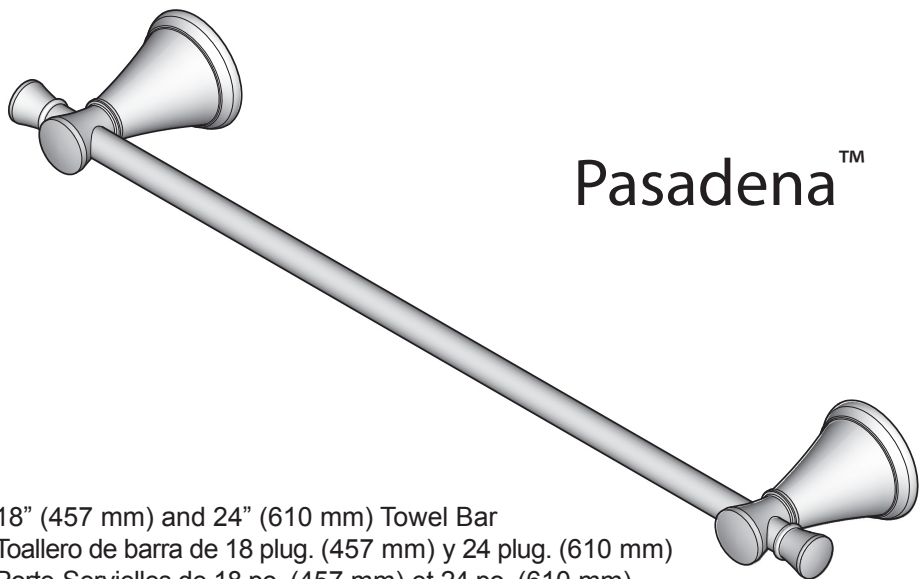


Pfister™

19701 DaVinci
Lake Forest, CA 92610
Phone: 1-800-Pfaucet
www.pfisterfaucets.com

BTB-P1 ■ BTB-P2



Pasadena™

18" (457 mm) and 24" (610 mm) Towel Bar
Toallero de barra de 18 plug. (457 mm) y 24 plug. (610 mm)
Porte-Serviettes de 18 po. (457 mm) et 24 po. (610 mm)

Towel Bar **Toallero de barra** **Porte-serviettes**



1-800-PFAUCET (1-800-732-8238)

For Toll-Free Pfaucet information call

1-800-PFAUCET (1-800-732-8238) or visit www.pfisterfaucets.com

- Installation Support
- Care and Warranty Information

Español:

Para obtener información mediante llamadas gratis,
llame al 1-800-PFAUCET
(1-800-732-8238) o visite www.pfisterfaucets.com

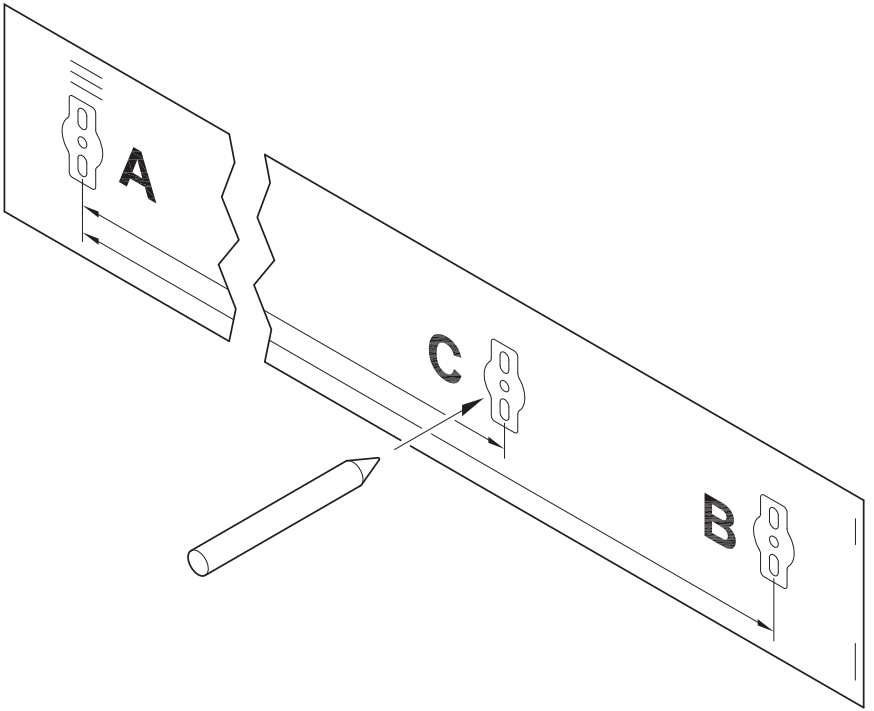
- Apoyo a instaladores
- Información sobre cuidado y garantías

Français:

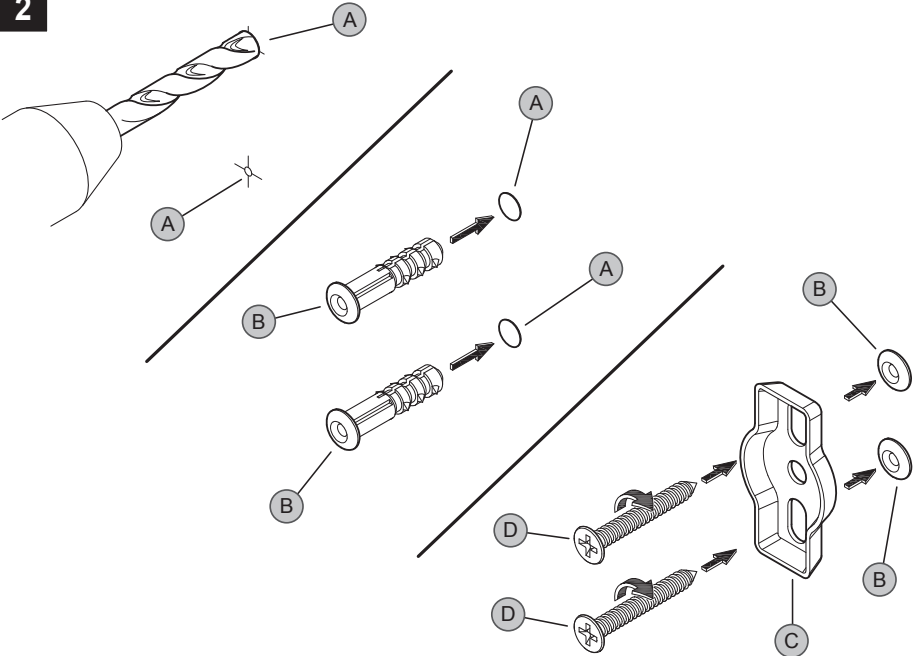
Pour les renseignements concernant le service sans
frais de Pfaucet, appelez 1-800-PFAUCET (1-800-
732 8238) appel ou visite www.pfisterfaucets.com

- Assistance à l'installation
- Informations sur l'entretien et la garantie

1



2



1 PREPARATION: (Your Towel Bar comes assembled.)

Use the Template Screw Hole Markings (A & C) for 18" [457 mm] and (A & B) for 24" [610 mm] to place the desired location. **Template must be horizontally leveled.** Using a punch or awl, tap the screw hole locations through the marks on the Template.

1 *Español*: PREPARACIÓN: (Su toallero de barra viene armado.)

Utilice las marcas de agujeros para tornillos de la plantilla (A y C) para 18 pulg. [457 mm] y (A y B) para 24 pulg. [610 mm] para instalar en el lugar deseado. **La plantilla debe estar nivelada horizontalmente.** Con un punzón o una lesna, perforo los agujeros para tornillos en las marcas de la plantilla.

1 *Français* : PRÉPARATION : (Le porte-serviettes est préassemblé.)

Déterminer la position que l'on désire pour le porte-serviettes au moyen des trous (A at C) por 18 po. [457 mm] et (A at B) por 24 po. [610 mm] du gabarit de perçage. **Le gabarit doit être horizontal.** Marquer l'emplacement des trous de vis en perforant les croix qui se trouvent sur le gabarit au moyen d'un poinçon ou d'un pointeau.

2 BRACKET INSTALLATION:

If installing into a stud, drill 1/8" holes and do not use the Anchors. If installing into drywall, drill two 1/4" holes (a) two places as shown. Insert Anchors (b) into the holes (a) and tap flush with wall.

Install Mounting Bracket (c) by using the screws (d) over the Anchors (b). Mounting Brackets (c) must be horizontally leveled.

2 *Español*: INSTALACIÓN DEL SOPORTE:

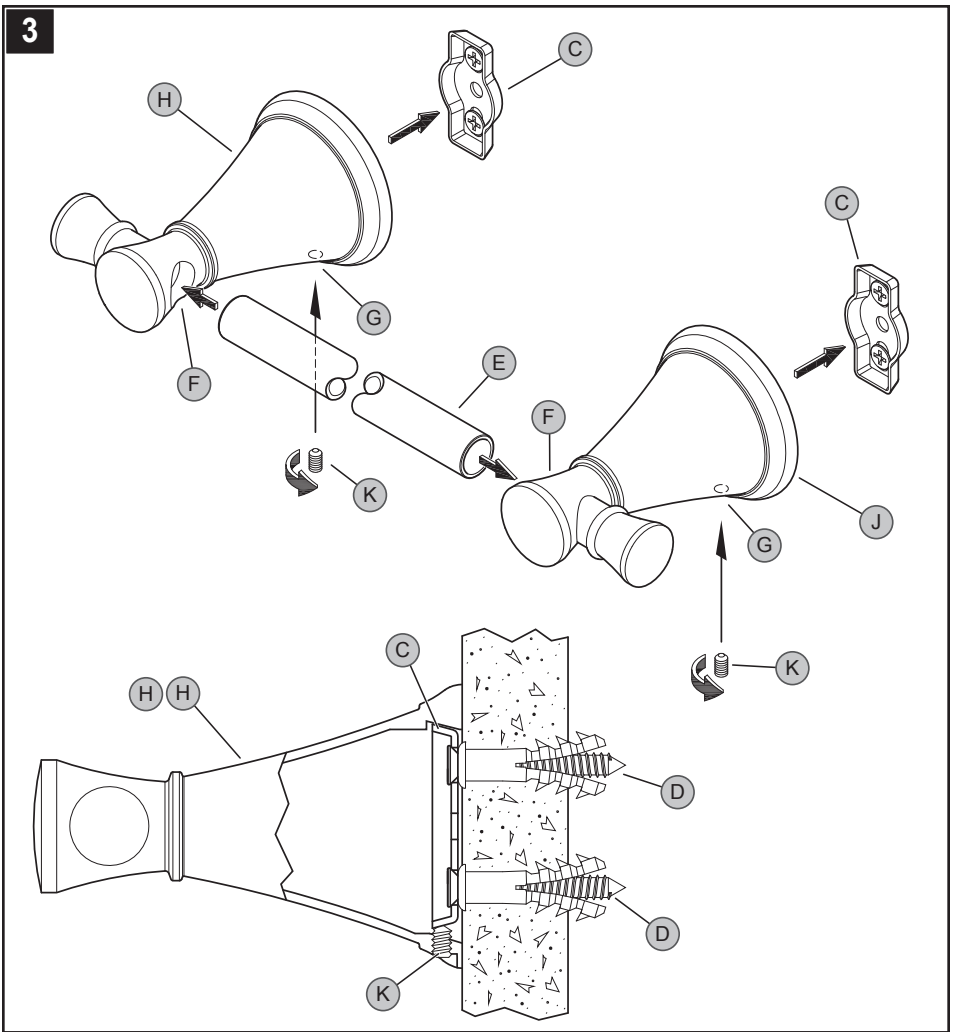
Si instala en un montante, taladre agujeros de 1/8 pulg. y no utilice los anclajes. Si instala en mampostería, taladre dos agujeros de 1/4 pulg. (a) en dos lugares, tal como se muestra. Introduzca los anclajes (b) a los agujeros (a) y golpéelos ligeramente hasta que estén al ras de la pared.

Instale el soporte de montaje (c) colocando los tornillos (d) sobre los anclajes (b). Los soportes de montaje (c) deben ir nivelados horizontalmente.

2 *Français* : INSTALLATION DU SUPPORT:

Si vous installez le porte-serviettes sur un montant, percez des trous de 1/8 po et n'utilisez pas les rondelles d'ancrage. Si vous l'installez sur une cloison sèche, percez deux trous d'1/4 po (a) dans deux endroits comme cela est illustré. Insérez les rondelles d'ancrage (b) dans les trous (a) et fixez-les de manière à ce qu'elles affleurent le mur.

Installez le support de montage (c) en plaçant les vis (d) sur les rondelles d'ancrage (b). Les supports de montage (c) doivent être installés au même niveau.

3**3 BAR INSTALLATION:**

Insert both ends of Bar (E) into Mounting Post Holes (F). Make sure both Set Screw Holes (G) are facing down.

Place Mounting Posts (H & J) over Mounting Brackets (C). Secure by tightening Set Screws (K) onto Mounting Posts. **Do Not Over Tighten!**

3 Español: INSTALACIÓN DE LA BARRA:

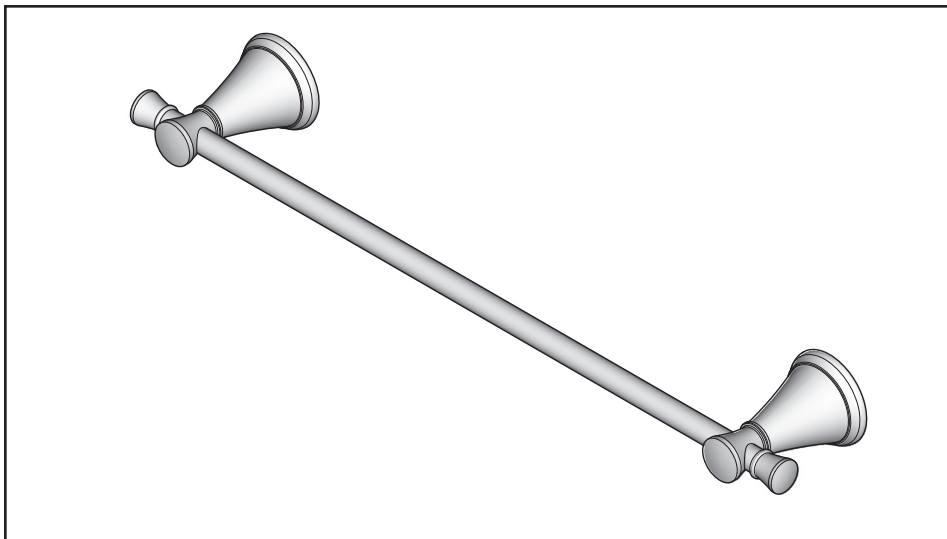
Inserte ambos extremos de la barra de toalla (E) en los agujeros de los postes del montaje (F). Esté seguro de que ambos agujeros para los tornillos de fijación (G) están haciendo frente hacia abajo.

Coloque los postes de montaje (H y J) sur les supports de montaje (C). Fije apretando los tornillos de fijación (K) a los postes de montaje. **¡No apriete demasiado!**

3 Français : INSTALLATION DU PORTE :

Insérez les deux extrémités de la barre de serviette (E) dans les trous de poteau de support (F). Assurez-vous que les deux vis de calage (G) font face en bas.

Placez les tiges de montage (H et J) sur les supports de montage (C). Fixez le tout en resserrant les vis de calage (K) sur les tiges de montage. **Ne serrez pas trop !**



MAINTENANCE AND CARE

Cleaning Instructions:

For all decorative finishes, use only a soft damp cloth to clean and shine. Use of polish, detergents, abrasive cleaners, organic solvents, or acid may cause damage. Use of other than a soft damp cloth will nullify our warranty!



MANTENIMIENTO Y CUIDADO

Instrucciones Para Limpieza:

Para limpiar y hacer brillar el acabado decorativo use solamente un paño suave y húmedo. El uso de pulidores, detergentes, limpiadores abrasivos, solventes orgánicos o ácidos puede provocar daños. ¡El uso de algo más que un paño suave y húmedo invalida nuestra garantía!



ENTRETIEN ET SOINS

Instructions De Nettoyage :

N'utiliser qu'un chiffon humide et polir toutes les manettes et ornements décoratives. L'utilisation de pâte à polir, de détergents, de produits nettoyants abrasifs, de solvants organiques ou d'acide peut endommager ces pièces. L'utilisation d'autre chose qu'un chiffon humide annulera la garantie !

19701 DaVinci
Lake Forest, CA 92610
Phone: 1-800-Pfaucet
www.pfisterfaucets.com



Pfister™
Lifetime Limited Mechanical and Finish Warranty
 Covers Finish and Parts as Long as You
 Own Your Home
 (Commercial Applications Limit the Duration of the
 Warranties as Provided Below)

Pfister provides the following Warranties for its products. Proof of Purchase may be required in order to obtain any of the benefits set forth below.

Limited Mechanical: Pfister warrants that for as long as the original purchaser owns the home in which the Pfister product (the "Product") is originally installed, the Product will be free of all defects in material and workmanship that would impair the intended and proper use of the Product. If the Product is installed in a commercial application, the above mechanical warranty shall be limited for a period of ten (10) years from the date of purchase of the Product.

Pfister warrants against deterioration of the Product's finish for as long as the original purchaser owns the home in which the Product is originally installed. If the Product is installed in a commercial application, the above finish warranty for Products that do not contain the Protective finish shall be limited to a period of five (5) years from the date of purchase.

Exclusive Remedy: In the event of any defect in the Product that breaches the foregoing Warranties, Pfister, at its option, will repair or replace the defective part of the Product. Repair or replacement of the Product is the exclusive remedy.

For any remedy under this warranty, Pfister is to be notified describing the problem. In order to notify Pfister and receive assistance or service under this warranty, the original purchaser may: (1) call 1-800-Pfister (1-800-732-8238) for a consumer service representative who can assist you, or (2) write consumer service department c/o Pfister Inc., 19701 Davinci, Lake Forest, CA 92610 U.S.A., and include a description of the problem, model number, your name, address, phone number and approximate date of purchase, or (3) email Pfister's customer service department by going to www.pfisterfaucets.com, or (4) notify the retailer or distributor from which the Product was purchased. In any case, you may be required to return the Product to Pfister for inspection and proof of purchase may be required.

Limitations and Exclusions:

PFISTER WILL NOT BE LIABLE FOR ANY OTHER DAMAGES OR LOSSES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, INCIDENTAL AND/OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, REGARDLESS OF THE LEGAL THEORY ASSERTED, INCLUDING ANY CLAIM OR BREACH OF WARRANTY HEREUNDER OR ANY OTHER CAUSE, AND WHETHER ARISING IN CONTRACT OR IN TORT (including negligence and strict liability).

Pfister has the right to discontinue or modify any product at any time. Some states do not allow limitations or exclusions of incidental or consequential damages, so the above limitations or exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

The above warranties do not cover damage resulting from improper maintenance, repair, cleaning or installation, misuse, abuse, alterations, accidents or acts of God.



Pfister™
Garantía Mecánica y sobre el Acabado Limitada de por Vida
 Cubre las Funciones y el Acabado de su Casa Durante la Duración
 (Las Aplicaciones Comerciales Limitan la Duración
 de las Garantías)

Pfister suministra las siguientes Garantías para sus productos. Es posible que se requiera la presentación de una Prueba de compra para obtener cualquiera de los beneficios indicados a continuación.

Garantías Limitadas: Pfister garantiza que por el tiempo en que el comprador original sea propietario de la casa en el que se hubiese instalado inicialmente el producto Pfister (el "Producto"), este Producto estará libre de todo defecto en material y mano de obra que pueda afectar el uso proyectado y correcto del Producto. Si el Producto se instala en una pieza (10) años a partir de la fecha de compra del Producto.

Pfister garantiza el acabado del Producto contra deterioro por el tiempo en que el comprador original sea propietario de la casa en la que hubiese instalado inicialmente el Producto. Si el Producto se instala en una aplicación comercial, la garantía sobre el acabado que precede para Productos que no contienen el acabado "Protective" estará limitada a un período de cinco (5) años a partir de la fecha de compra.

Recurso exclusivo: En el caso de que haya un defecto en el Producto que viole las garantías que preceden, Pfister, a su opción, reparará o reemplazará la pieza defectuosa del Producto. La reparación o el reemplazo del Producto es el recurso exclusivo.

Para todo recurso con respecto a esta garantía, Pfister deberá ser notificado, con una descripción del problema. Para notificar a Pfister y recibir ayuda o servicio bajo esta garantía, el comprador original puede: (1) llamar al 1-800-Pfister (1-800-732-8238) para hablar con un representante de servicio al cliente que lo pueda ayudar, o (2) escribir al departamento de servicio al consumidor, c/o Pfister Inc., 19701 Davinci, Lake Forest, CA 92610 U.S.A., e incluir una descripción del problema, el número del modelo, su nombre, dirección, número de teléfono y fecha aproximada de compra, o (3) enviar un e-mail al departamento de servicio al consumidor de Pfister Pfister estando en la página web www.pfisterfaucets.com, o (4) avisarle al lugar al distribuidor en donde se compró el Producto. En cualquiera de los casos, podría pedírsele devolver el Producto a Pfister para su inspección y es posible que se requiera la presentación de una prueba de compra.

Limitaciones y Exclusiones:

PFISTER NO SE HARA RESPONSABLE DE NINGUN OTRO DAÑO O PERJUICIO, INCLUYENDO, PERO SIN ESTAR LIMITADO A, DAÑOS INCIDENTALES Y/O CONSECUTIVOS, SIN IMPORTAR LA TEORIA LEGAL, A LA QUE SE ALIEGUE, INCLUYENDO TODO RECLAMO O VIOLACION DE LA GARANTIA PRESENTE O CUALQUIER OTRA CAUSA, YA SEAN O NO RESULTANDO DE LA LEY CONTRACTUAL O LA DE ANTECEDENTES (Incluyendo negligencia y responsabilidad estricta).

Pfister tiene el derecho de discontinuar o modificar cualquier producto en cualquier momento. Ciertos estados no permiten limitaciones o exclusiones de daños incidentales o consecutivos, de manera que las limitaciones o exclusiones que preceden no correspondan en su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible que usted también tenga otros derechos que difieren entre un estado y otro.

Las garantías que preceden no cubren daños y perjuicios ocasionados como resultado de mantenimiento, reparaciones, limpieza o instalación inadecuadas, mal uso, abuso, alteraciones, accidentes o causas de fuerza mayor.



Pfister™
La garantie limitée à vie
 pour ce qui est des fonctions et de la finition
 tant et aussi longtemps que vous serez propriétaire
 de votre domicile
 (Garantie limitée en cas d'utilisation commerciale
 – VOIR ci-dessous)

Veillez noter que une preuve d'achat peut être requise en cas de recours au titre de la garantie.

Garantie limitée : Tant et aussi longtemps que l'acheteur sera propriétaire du domicile dans lequel le produit Pfister a été installé, nous lui garantissons que ce dernier sera exempt de tout défaut de matériau ou vice de fabrication pouvant entraver l'utilisation correcte tel que prévu. Dans le cas des produits d'utilisation commerciale, la garantie s'imprime ci-dessus sera restreinte à une période de dix (10) ans.

Par ailleurs, tant et aussi longtemps que l'acheteur sera propriétaire du domicile dans lequel le produit Pfister a été installé, nous lui garantissons un article dont la finition ne pourra se détériorer. Dans le cas des produits d'utilisation commerciale qui ne comportent pas la finition "Protective", la garantie est restreinte à une période de cinq (5) ans.

Recours exclusif : En cas de défaut du produit relatif de la garantie, le fabricant pourra, à sa discrétion, réparer ou remplacer la partie défectueuse. Cette mesure constitue un recours exclusif.

Pour tout recours au titre de la garantie, les clients doivent communiquer avec le fabricant pour lui faire part du problème. L'acheteur d'origine peut : (1) composer le 1 800 732-8238 pour parler à un représentant qui l'assiste, (2) écrire au service à la clientèle : Pfister Inc., 19701 Davinci, Lake Forest, CA 92610 U.S.A., et fournir une explication du problème, en précisant le numéro de modèle, son nom, son adresse et son numéro de téléphone, ainsi que la date d'achat approximative; (3) communiquer par courrier électronique avec le service à la clientèle en utilisant le site www.pfisterfaucets.com; ou (4) aviser le détaillant qui a vendu le produit. On peut être obligé de retourner le produit au fabricant, et une preuve d'achat peut être exigée.

Limitations et exclusions :

PFISTER NE SERA PAS RESPONSABLE DES AUTRES DOMMAGES OU PERTES, Y COMPRIS LES DOMMAGES INDIRECTS, INDEPENDAMMENT DE TOUTE THÉORIE JURIDIQUE, ET COMPRIS TOUTE RÉCLAMATION SELON L'AQUÉLE IL Y AURAIT EU RECOURS DE GARANTIE, QUE CE SOIT PAR RAPPORT À UN CONTRAT OU PAR VOIE DE NÉGLIGENCE (cela comprend la négligence et la responsabilité stricte).

Pfister se réserve le droit de discontinuer ou de modifier un produit en tout temps. Certaines provinces ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages indirects, de sorte que la limitation s'imprime peut ne pas s'appliquer. La présente garantie octroie aux clients certains droits d'ordre juridique, et ceux-ci pourraient en avoir d'autres, selon la province ou le territoire.

La garantie ne s'applique pas aux dommages résultant d'un entretien, d'un nettoyage ou d'une installation inappropriée, d'abus, ou en outre d'usages fautifs, d'abus, de modifications, d'accidents ou de catastrophes naturelles.